Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen

Herausgeber: Bund Schweizer Architekten

**Band:** 72 (1985)

**Heft:** 11: Material und Detail = Matériaux et détail = Material and Detail

**Sonstiges** 

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 25.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# Inhaltsverzeichnis

#### Nr. 11

## November 1985

tekten Saverio Muratori

ım	pre	ee	11111
-		20	

Werk, Bauen+Wohnen, 72./39. Jahrgang

Herausgeber Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen, Werk AG, Verlag Bauen+Wohnen GmbH

Adresse Verlag, Redaktion und Inserate: Verlegergemeinschaft Werk, Bauen + Wohnen, Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich, Tel. 01/3629566

Verbände Offizielles Organ des BSA/FAS Organe officiel de l'Œuvre ŒV VSI Vereinigung Schweizer Innenarchitekten

Redaktion Paolo Fumagalli, Ernst Hubeli, Dr. Ulrike Jehle-Schulte Strathaus

VSI-Beilage Kurt Culetto

Redaktionskommission Jacques Blumer, Richard Brosi, Prof. Dr. Ing. Jürgen Joedicke, Rodolphe Luscher, Prof. Jacques Schader

Prot. Jacques Schauer

Freie Mitarbeiter in der Schweiz

Mario Botta, Lugano; Dr. Lucius Burckhardt,
Basel; Peter Egli, Bern; Jacques Gubler, Lausanne; Martin Heller, Basel; Peter Killer, Zürich;
Erwin Mühlestein, Genf; Dr. Werner Oechslin,
Zürich; Diego Peverelli, Zürich und Genf; Richard Quincerot, Genf; Martin Vogelsang, Bern

Korrespondenten im Ausland
Prof. Kurt Ackermann, München; Emilio Battisti, Milano; Alan Colquhoun, London; Michael
Dennis, Princeton; Frau Marjut Järvi Dunker,
Toronto; Prof. Klaus Dunker, Toronto; Joachim
Andreas Joedicke, Nürnberg; Prof. J.P. Kleihues,
Berlin; Prof. Panos Koulermos, Los Angeles; Arnulf Lüchinger, Den Haag; Prof. Christian Norberg-Schulz, Oslo und Rom; Ionel Schein, Fontenay-aux-Roses

Redaktionssekretariat Rosmarie Helsing

Für nicht angefordertes Material übernimmt die Redaktion keine Verantwortung. Nachdruck aus Werk, Bauen+Wohnen, auch mit Quellenangabe, ist nur mit Bewilligung des Verla-ges gestattet.

Geschäftsleitung Willi E. Christen, Gilbert Pfau, Daniel Nievergelt, Hans Reinhard

Inseratenverwaltung Gilbert Pfau, Anne-Marie Böse

Anzeigenverwaltung in Deutschland R. Oldenbourg-Verlag Dieter Maukisch Rosenheimerstrasse 145, D-8000 München 80, Tel. 0049 894112-232

Druck Zollikofer AG, 9001 St. Gallen

Lithos Nievergelt Repro AG, 8048 Zürich

Abonnementsverwaltung und Auslieferung Zollikofer AG Fürstenlandstrasse 122, CH-9001 St. Gallen, Tel. 071 29 22 22

Bezugsbedingungen Schweiz Jahresabonnement Studentenrabatt Einzelhefte sFr. 115.-sFr. 35.-sFr. 15.-

Bezugsbedingungen übrige Länder Jahresabonnement Studentenrabatt sFr. 125.sFr. 35.-sFr. 15.-

Einzelhefte Bezugşbedingungen BR Deutschland Jahresabonnement DM 120.-Studentenermässigung Einzelhefte

Abbestellungen können nur berücksichtigt werden, wenn sie mindestens 8 Wochen vor Abonnementsschluss eintreffen, andernfalls gilt das Abonnement als erneuert. – Alle Preise inkl. Porto.

For	um			
2	Editorial	Editorial	Editorial	
4	Atelier 5: Siedlung Thalmatt II, in Herren- schwanden bei Bern, 1985	Habitation Thalmatt II à Herren- schwanden/Berne, 1985	Housing Thalmatt II in Herrenschwanden/Berne, 1985	
10	Fred Zulauf: Wohn- und Bürohaus im Länggass- quartier, Bern, 1985	Immeuble d'habitation et de bureaux à Berne, 1982	Residential and Office Building at Berne, 1982	
14	Georg Büchi: Architektur und Film	Architecture et film	Architecture and Film	
18	Martin Heller: Zu den Arbeiten von Peter Fischli und David Weiss	A propos des travaux de Peter Fischli et David Weiss	On the Works of Peter Fischli and David Weiss	

Hau	ptthema		
20	Ernst Hubeli: Präzisierungen der Architektur	Architecture précisée	Architectural Definitions
22	Emil Rysler, Jan Verwijnen: Bauteile und ihre Beziehung zum Bild der Fassade	Le détail et l'image	Detail and Image
28	Renzo Piano: Das IBM-Ausstellungszentrum	Le centre d'exposition IBM	The IBM Exhibition Center
34	Mario Botta: Verwaltungs- und Geschäftshaus in Lugano	Bâtiment administratif et commer- cial à Lugano	Administration and Commercial Building in Lugano
42	Dolf Schnebli: Die Bauten im Zentrum Ruopingen, Littau/LU	Les bâtiments du centre de Ruopingen, Littau/LU	The Buildings in the Ruopingen Center, Littau/LU
52	Atelier Cube: Pferdesportanlage in Ecublens, 1984	Ensemble de sport équestre à Ecublens, 1984	The Ecublens Turf, 1984

Stai	iapaiikt		
58	Sylvain Malfroy:	Le travail théorique de l'architecte	The Theoretical Contribution of the

Saverio Muratori

Chronik		
65 Ausstellungskalender	Tableau d'exposition	Calendar of Exhibitions
<b>68</b> Fachmesse, Intern. Wettbewerb	e Foire, Concours internationaux	Fair, International Competitions
<b>70</b> Seminare, Termine	Séminaires, Délais	Seminaries, News
* Nachruf, Leserbrief ** Aktuell, Termine	Article nécrologique, lettre Actualités, délais	Obituary, Letter Of Topical Interest
<b>74</b> ** Buchbesprechungen * Galerien, Architektur-Museen	Recensions Galeries, Musées d'architecture	Reviews Galleries, Museums of Architecture
<b>75</b> ** Wettbewerbs-Auslobungen	Nouveaux concours	New Competitions
<b>76</b> * Buchbesprechungen	Recensions	Reviews
* Neuer Wettbewerb, Entschiedene Wettbewerbe	Nouvel concours, Concours terminés	New Competition, Decided Competitions
90 * Wettbewerbskalender	Tableau des concours	Calendar of Competitions
92 * Firmennachrichten	Nouvelles de l'industrie	Information on Products
100 * Neue Mitglieder des BSA	Nouveaux membres de la FAS	New Members of the BSA
* Schweizer Ausgabe	** Deutsche Ausgabe	

Architect Saverio Muratori